

Бр. <u>16</u> Br. _____	УЧЕНИК — UČENIK	РОДИТЕЉ — RODITELJ (отац или мати) — (otac ili mati)	СТАРАТЕЉ STARATELJ	ДОМАЋИН — DOMAĆIN (код кога је у стану) (kod koga je u stanu)
Име и презиме: Ime i prezime:	<u>Миша Мелерсак</u>	Име и презиме Ime i prezime	<u>Радка Мелерсак</u> <u>Миша</u>	<u>отач</u>
Рођен: Rodjen:	<u>18 августа 1911 год.</u>	Занимање Zanimanje	<u>Суб. учитељ</u>	<u>отач</u>
Место рођења: Mesto rodjenja:	<u>Нин, обл. Нишка</u>	Становање Stanovanje	<u>Сарајевска 38</u>	
Народност и поданство: Narodnost i podanstvo:	<u>Србин-аустиј., СХР</u>	Имао благодетењање — Imao blagodejanje		ТРОМЕСЕЧЈЕ TROMESEČJE
Вероисповест: Veroispovest:	<u>мојсијска</u>	Из државне кесе — Iz državne kase		I II III Динара — Dinara
		Из фонда — Iz fonda		

УСПЕХ ИЗ ПОЈЕДИНИХ ПРЕДМЕТА — USPEH IZ POJEDINIH PREDMETA

ПРЕДМЕТИ — PREDMETI	ТРОМЕСЕЧЈЕ — TROMESEČJE			Годишња оцена успеха, владња и т.д. Godišnja ocena uspeha, vladanja i t. d.	Оцена разредних испита Ocena razrednih ispita	Оцена текућих испита Ocena tečajnih ispita	Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga učio?
	I	II	III				
Веронаука — Veronauka							<p>Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga učio? <u>Свештено VII, разр. обл. Нишка</u></p> <p>Напомена: Када је досељен? одсељен? исписао се? отпуштен? полагао испит? по чијој одлуци (увег навести и број деловодника)? Напомена: Kada je doseljen? odseljen? ispisao se? otpušten? poloгао ispit? po čijoj odluci (uvek navesti i broj delovodnika)?</p>
Српско-хрват. језик — Srpsko-hrvat. jezik	<u>недовољан</u>	<u>довољан</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			
Немачки језик — Nemački jezik	<u>—</u>	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>			
Француски језик — Francuski jezik	<u>довољан</u>	<u>недовољан</u>	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>			
Руски језик — Ruski jezik							
Латински језик — Latinski jezik	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			
Грчки језик — Grčki jezik							
Земљопис — Zemljopis	<u>добар</u>	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>			
Историја — Istorija	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>			
Јестаственица — Jestastvenica							
Физика — Fizika	<u>добар</u>	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>			
Хемија — Hemija							
Математика — Matematika	<u>недовољан</u>	<u>недовољан</u>	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>			
Нацртна геометрија — Nacrtna geometrija							
Филоз. пропедевтика — Filoz. propedeutika	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>	<u>довољан</u>			
Цртање — Crtanje						Издано му: Izdano mu:	
Писање — Pisanje							уверење uverenje дупликат уверења duplikat uverenja сведочанство <u>29/1</u> Ли бр 412 svedočanstvo дупликат сведочанства duplikat svedočanstva
Гимнастика — Gimnastika	<u>добар</u>	<u>довољан</u>	<u>добар</u>	<u>добар</u>			
Певање — Pevanje							
Телесни недостаци: Telesni nedostaci:							
Владање — Vladanje	<u>прилично</u>	<u>прилично</u>	<u>прилично</u>	<u>прилично</u>		Кривце и казне: врста кривце, казне, чија, дан и бројем одлуке. Krivice i kazne: vrsta krivice, kazne, čija, dan i brojem odluke. <u>23/1 отмена због нејавног повлачења ученика (као је познато)</u>	
Вредноћа — Vrednoća	<u>недовољно</u>	<u>недовољно</u>	<u>мање</u>	<u>мање</u>			
Изостанци Izostanci	оправдани — opravdani неоправдани — neopravdani	— —	12 —	10 —	22 —		
Напомене о овом ученику: — Napomene o ovom učniku: учње: — učenje: понашање: — ponašanje: опште: — opšte:							

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД